

VÝPOŽIČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka medzi

**Slovenská národná galéria
Riečna 1
815 13 Bratislava**

IČO: 164712

Bankové spojenie: 7000117526/8180 (Štátna pokladnica)

zastúpená Alexandra Kusá, PhD.
Generálna riaditeľka
Tel: +421.2.20476238
e.mail: sng@sng.sk
IČO: 164 712

kontakt Dr. Dušan Buran
Kurátor výstavy
Tel: +421.917.582311
e.mail: dusan.buran@sng.sk

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

a **Rímskokatolícka cirkev – Farnosť Kežmarok
Kostolné námestie 22
060 01 Kežmarok**

zastúpená Ján Kuboš
farár
tel: +421.524522220; +421.903.012489
E-mail: farakezmarok@gmail.com

(ďalej len „požičiavateľ“)

Článok 1. Výpožička

Požičiavateľ bezplatne požičiava vypožičiavateľovi nasledujúce výtvarné diela:

(ďalej len „diela“)

Poistné hodnoty:

Na obdobie:

Na výstavu: **MAJSTER Z OKOLIČNÉHO A UMENIE SPIŠA OKOLO ROKU 1500**

Usporiadanú v: **Slovenská národná galéria – Esterházyho palác
Nám. Ľudovíta Štúra 4
815 13 Bratislava**

Trvanie výstavy 07. 09. 2017 – 27. 11. 2017

Článok 2. Náklady

Vypožičiavateľ preberá plnú zodpovednosť za všetky náklady spojené s výpožičkou, vrátane balného, dopravy a poistenia.

Článok 3. Preprava

Vypožičiavateľ preberá plnú zodpovednosť za dopravné náklady. Zaväzuje sa, že dopravu zabezpečí podľa najvyšších možných štandardov adekvátnych povahe materiálu i konzervátorským a klimatickým podmienkam. Zabezpečí tiež obaly na zapožičané dielo podľa špecifikácie požičiavateľa na náklady vypožičiavateľa. Požičiavateľ berie na vedomie, že vypožičiavateľ môže prepravou a balením diel poveriť externú spoločnosť s medzinárodnými skúsenosťami v oblasti špedície umeleckých diel.

Článok 4. Podmienky výpožičky

Vypožičiavateľ sa zaväzuje k rovnakej starostlivosti o dielo, ako by bolo v jeho vlastníctve. Musí prijať opatrenia na ochranu diela pred požiarom, odcudzením, neopatrným zaobchádzaním, extrémnym svetlom a teplotou, ako aj vlhkosťou. Všetky podmienky musia byť dodržiavané 24 hodín denne po celú dobu výpožičky. Dielo nesmie byť umiestnené v blízkosti zdrojov tepla, chladu alebo silných spotrebičov (radiátory, zvlhčovače, klimatizácia) alebo okien. Výstavné i skladové priestory musia byť chránené elektronickým dohľadom aktivovaným 24 hodín denne a monitorované po celú dobu výpožičky. Ak nie je určené inak, pre drevené stredoveké skulptúry platia rozmedzia: teplota 18-21° Celzia a relatívna vlhkosť 50% ($\pm 5\%$).

Diela budú pred transportom odborne očistené od prachu. V prípade potreby budú primerane dezinfikované proti mikroorganizmom pod dohľadom reštaurátorov a odborných pracovníkov (SNG Zvolen alebo SNG Bratislava).

Článok 5. Poistenie

Vypožičiavateľ poistí predmet výpožičky proti „všetkým rizikám“ v rámci štandardnej poistky umeleckých diel od okamihu prevzatia diela od požičiavateľa až do okamihu jeho odovzdania späť požičiavateľovi, čiže na transport, a tiež počas trvania výstavy. Poistná hodnota diela je špecifikovaná v článku 1 tejto zmluvy.

Článok 6. Kondičný list

Pred inštaláciou diela vypožičiavateľ skontroluje stav diela na základe kondičného listu pripraveného Reštaurátorskými ateliérmi vypožičiavateľa. Vypožičiavateľ sa zaväzuje k podpisu kondičného listu, ktorý bude slúžiť aj ako potvrdenie prevzatia diela. Dielo musí byť inštalované skúsenými odborníkmi a vypožičiavateľ sa zaväzuje, že na vypožičanom diele nebude realizovať ďalšie zmeny a zásahy bez súhlasu požičiavateľa.

Článok 7. Poškodenie alebo strata

Vypožičiavateľ je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu diela telefonicky alebo e-mailom, následne odošle doporučené písomnú správu s priloženými fotografiami do 24 hodín. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré vznikli na diele. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu diela, uhradí vypožičiavateľ škodu v rozsahu určenom požičiavateľom. Akákoľvek manipulácia s dielom (reštaurátorské práce, vedecké skúmanie či čistenie diela) musí byť odsúhlasená vypožičiavateľom.

Okrem osôb uvedených v záhlaví tejto zmluvy sú oprávnené konať aj nasledujúce osoby: Monika Palčová, vedúca oddelenia produkcie SNG, monika.palcova@sng.sk, tel.: +421.905.585483 alebo +421.911.044906; Veronika Gabčová, koordinátorka Reštaurátorských ateliérov SNG, veronika.gabcova@sng.sk, tel.: +421.905.407770.

Článok 8. Fotografovanie a reprodukčné práva

Požičiavateľ odstupuje práva na reprodukovanie obrázkov diel za účelom publikovania v katalógu výstavy ako aj jej propagačných materiáloch vrátane špecializovaných aplikácií priamo na výstave, ako aj jej sprievodnej webovej stránky. Za týmto účelom povoľuje vypožičiavateľovi fotografickú dokumentáciu, skenovanie vrátane infračervenej reflektografie (IRR) a röntgenových snímok. Majiteľ diela musí byť na výstave i v katalógu v primeranom jazyku označený nasledujúcim spôsobom: **“Rímskokatolícka cirkev, Kostol sv. Kríža Kežmarok”**.

Článok 9. Katalógy

Dve kópie sprievodného katalógu, či každého iného edičného výstupu budú zaslané na adresu požičiavateľa. Ak je katalóg vydávaný vo viacerých jazykoch, požičiavateľ si vyhradzuje právo na dve kópie z každého vydania. Vypožičiavateľ sa zaväzuje doručiť požičiavateľovi kópie článkov z tlače, týkajúcich sa priamo zapožičaného diela.

Záverečné ustanovenia

Táto zmluva, všetky práva a povinnosti zmluvných strán z nej vyplývajúce sa riadia platnou legislatívou Slovenskej republiky a prípadné spory budú riešené príslušným súdom v Bratislave, SR.

Akékoľvek zmeny podmienok výpožičky musia byť písomne odsúhlasené vypožičiavateľom aj požičiavateľom aspoň štyri týždne pred koncom výpožičnej lehoty.

Táto zmluva je vyhotovená v štyroch (4) exemplároch. Požičiavateľ a vypožičiavateľ obdržia po dva originály zmluvy. Každá zmena podmienok zmluvy musí byť vyhotovená písomne ako dodatok tejto zmluvy a podpísaná obidvomi zmluvnými stranami.

Zmluvné strany svojím podpisom vyjadrujú svoj súhlas s výpožičnými podmienkami tejto zmluvy. Obidve strany prehlasujú, že majú oprávnenie zastupovať svoju inštitúciu a podpísať túto zmluvu. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch zmluvných strán.

.....
Ján Kuboš, farár
Požičiavateľ

.....
Alexandra Kusá, PhD.
Vypožičiavateľ

V

V

FINANČNÁ KONTROLA			
vykonaná podľa zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite v znení neskorších predpisov			
Finančná operácia je v súlade: (príjem – použitie – poskytnutie – právny úkon – iný úkon majetkovej povahy)			
S rozpočtom:	Dátum	Meno	
S osobitnými predpismi/ s uzatvorenými zmluvami:	Dátum	Meno	
S inými podmienkami poskytnutia verejných prostriedkov:	Dátum	Meno	PODPIS
So zákonom o VO v znení zmení, VO podľa zákona o VO	Dátum	Meno	PODPIS
Finančnú operáciu overil súhlas s príj- mami a výdavkami	Dátum	Meno	PODPIS